

## 令和元年度 西遊基金事業実績報告書(留学生支援事業)

部局名: 学生支援部留学支援課

### 1. 支出実績額内訳

(単位: 千円)

項 目	令和元年度 配 分 額	令和元年度 支 出 実 績 額	内 容 (簡 潔 に 記 入 す る こ と)
1. 各種保険加入事業	3,000千円	1,467千円	民間宿舎に入居する留学生に対する留学生住宅総合補償加入の補助及び留学生用宿舎の個人・借家人賠償責任保険加入の補助
2. 交流補助事業		462千円	大学主催の行事にかかる参加料・保険料等の補助
3. 地域交流補助事業		50千円	地域交流団体への活動費の補助
合 計	3,000千円	1,979千円	

### 2. 事業経費の使用結果に関する報告

#### 【事業の成果, 問題点, その他特筆すべき事項】

・各種保険加入事業では、民間宿舎に入居希望の延べ約250人への保険加入補助を行うことで、大学が機関保証となり入居することができた。また、留学生用宿舎入居者の賠償責任及び火災保険加入補助を行うことで、入居者約200人が安心して生活することができた。

・交流補助事業としての大学主催行事では、①国際学生交流会、②外国人留学生交流の集い、③長崎平和大学、④料理交流会等への参加料、保険料、材料費等の補助を行うことで、留学生同士や日本人学生、関係団体等の方々との交流、親睦が図られ、留学生活の中で記憶に残る有意義な時間とすることができた。

・地域交流補助事業として、国際交流会館ゼミナール室で留学生及びその家族への日本語の教育、日本文化の指導、生活相談等を実施している⑤西町国際クラブへの活動補助で、留学生の生活支援を行った。

(①～⑤は別途資料あり)

令和元年度長崎大学西遊基金収支決算書  
(平成31年4月1日～令和2年3月31日)

1. 収入の部

事 項	予 算	決 算	差引増減額	摘 要
西遊基金	3,000,000円	3,000,000円	0円	
合 計	3,000,000円	A 3,000,000円	0円	

2. 支出の部

事 項	予 算	決 算	差引増減額	摘 要
(1) 各種保険事業 (内訳)	1,850,000円	1,466,880円	383,120円	
①留学生住宅総合補償加入支援	1,300,000円	984,000円	341,420円	民間宿舎に入居する留学生に対する留学生住宅総合補償加入補助 今年度戻入9,650円、過年度戻入執行額振替15,770円
②個人・借家人賠償責任保険加入支援	550,000円	517,780円	41,700円	国際交流会館A・B棟、国際学寮ホルテンシアに対する個人・借家人賠償責任保険加入補助 過年度戻入執行額振替9,480円
(2) 交流補助事業 (内訳)	400,000円	461,673円	△61,673円	
①本学主催の交流支援補助事業	400,000円	461,673円	△61,673円	長崎平和大学バスハイク参加料・保険料、国際学生交流会・外国人留学生交流の集い補助、Japanese Café、料理交流会 材料費
(3) 地域交流補助事業 (内訳)	100,000円	50,000円	50,000円	
①その他の交流事業	100,000円	50,000円	50,000円	西町国際クラブへの補助金
(4) 広報活動補助事業	50,000円	0円	50,000円	
(5) 予備費	600,000円	0円	600,000円	
合 計	3,000,000円	B 1,978,553円	1,021,447円	

3. 令和元年度残高 1,021,447円 (A-B)

## ① 国際学生交流会の開催

2019年9月25日、留学支援課主催のもと、長崎大学生協において国際学生交流会を開催しました。

この国際学生交流会は、渡日して間もない留学生に1日でも早く長崎での生活や大学生活に馴染んでもらい、また、日本人学生が留学生と交流することによって海外への興味を高めることを目的として行われたものです。新入留学生、留学生に興味がある日本人学生や教職員など約200名が参加しました。

立食形式で自由に話せる時間を設け、また、簡単なゲームをしながら交流を図り、さまざまな言語が飛び交う中、留学生にとっても日本人学生にとっても、有意義な楽しい交流会になりました。



## ② 外国人留学生交流の集いを開催

令和元年度長崎大学外国人留学生交流の集いを12月18日(水)18時30分から長崎市内のホテルで開催しました。

留学生交流の集いは、長崎大学西遊サポーターの皆様、地域団体の皆様と本学の留学生が一堂に会し、日頃のご支援への感謝と相互の親睦を図ることを目的として、毎年この時期に開催しているものです。

永安理事のユーモア溢れる挨拶と乾杯のあと、留学生による日本舞踊、歌謡ショー、民族ダンス、ベストドレッサーコンテスト等多彩なアトラクションが行われ、会場は大いに盛り上がりました。また、留学生自らが会の進行役を務め、日本語と英語で会場を沸かせました。

最後に、多田留学生教育・支援センター長から、会員への謝辞と留学生への励ましの言葉が述べられ、乾杯でお開きとなりました。

今年は、留学生 112 名、学内外の関係者 72 名の計184 名が参加し、初めて参加いただいた学外の会員からは「留学生がこんなにも多く、生き生きとした様子に感嘆している」との話も聞かれるなど、留学生と会員の皆様の楽しいひと時となりました。



永安理事挨拶



司会進行の二人



ベストドレッサーコンテスト



会場の様子



# へいわだいがく りょこう 平和大学 バス旅行 Peace University - Bus Hike

いま さんかとうろく  
**今すぐ参加登録しよう！**  
Sign up now for the Bus Hike!

- |                              |  |
|------------------------------|--|
| 1. 対 象 Target:               | <small>あきがつきにゆうがく りゅうがくせい</small><br>秋学期入学の留学生 New international students of Fall semester |
| 2. 日 時 Date & Time:          | Saturday, November 9 <sup>th</sup> , 9:45 am– 5:00 pm                                      |
| 3. 参 加 費 Fee:                | <small>むりよう</small><br>無料 Free   |
| 4. 申 込 締 切 Sign-up Deadline: | 17:00, October 3   |
| 5. 申 込 URL Sign-up URL:      | <a href="https://forms.gle/1EZFS8h7dtwmTWHN6">https://forms.gle/1EZFS8h7dtwmTWHN6</a>      |



**注意 Note:** さいゆうききん 西遊基金からお弁当が支給されます。申し込みをしたにも関わらず参加しなかった場合は、べんとうだい お弁当代として 500円を徴収します。 さいうん Saiyu fund, a fund for the activities of Nagasaki University, covers lunch fee. ぼあい If you do not attend despite signing up, a lunch cancellation fee, ¥500, will be charged.



「平和大学」では、ひばくしやたいけんこうわ 被爆者体験講話を聞いた後、みづべ 水辺の森公園、ながさきれきしぶん 長崎歴史文化博物館、げんぼくしりょうかん 原爆資料館を見学します。  
After listening to Hibakusha testimony, we will visit Mizube no Mori Park, Nagasaki Museum of History and Culture, and A-bomb Museum.

### ③-2地域交流事業アンケート 集計表

参加者数	144	回答者数	144	回収率	100%
------	-----	------	-----	-----	------

#### Q1. あなたは？

選択肢	参加者	
	人数	%
① 外国人留学生	144	100
② その他外国人	0	0
③ 日本人学生	0	0
④ 地域の方	0	0
⑤ スタッフ・大学関係者	0	0
⑥ その他	0	0
合計	144	—

その他(主なもの):

#### Q2. このイベントを知ったきっかけ

選択肢	参加者	
	人数	%
① 実施団体の掲示など	0	0
② 実施団体のホームページ	0	0
③ 友人・知人の紹介	0	0
④ 新聞・広報誌	0	0
⑤ Facebook等のSNS	0	0
⑥ その他	144	100
合計	144	—

その他(主なもの):

大学職員から

#### Q3. 交流について

選択肢	参加者	
	人数	%
① 大変よく交流できた	41	28
② 交流できた	57	40
③ 普通	43	30
④ あまり交流できなかった	3	2
⑤ 全く交流できなかった	0	0
合計	144	—

## 主な理由:

### 【ポジティブな意見】

- 中国語がわかるスタッフがいて丁寧に説明してくれた
- 通訳がいた
- 被爆者講話の質疑応答で講話者との交流があった
- 通訳、ガイドがいるので英語の交流に問題なし
- 中国文化と似ているところがあるので、交流については問題なし
- 日本語専攻だから
- 中国語で理解しやすくしてくれた
- みんな親切で話しやすかった
- 良いスタッフ、良いツアーだった(複数)
- 他大学の人と話、長崎でのスクールライフについて話せた

### 【ネガティブな意見】

- 日本語がわからなかった
- 自分の日本語のレベルがまだ高くないため(複数)
- 参加者のほとんどは知り合い
- 平和公園のガイドは方言をつかっていたのか、よくわからなかった。
- 歴史博物館の時代劇の日本語がわからない(複数)
- 平和公園のガイドさんは本当に真面目だったが、中国語の「四声」はもっと練習した方がいい

## Q4. 事業の満足度について

選択肢	参加者	
	人数	%
① 大変満足した	72	50
② 満足した	65	45
③ 普通	6	4
④ やや不満だ	1	1
⑤ 不満だ	0	0
合計	144	—

## 主な理由:

### 【ポジティブな意見】

- 韓国語の資料があってわかりやすかった
- 講演内容はわかりやすかった
- 中国語と英語のスタッフがいたから
- たくさん貴重な知識を得た(複数)
- 友達ができた
- 進行はとてもスムーズだった
- 今回の活動を通して、今自分が留学している場所(長崎)をより深く知ることができた(複数)
- 勉強になった
- お芝居が面白かった
- お弁当を用意してくれてありがとうございました
- 自分が知らなかった長崎について知ることができた
- 講話者の体験談はとても心に響いた
- 参加者もガイドもとてもフレンドリーだった
- 土地を良く知る地元の方にガイドしてもらったのがよかった
- 中部講堂でのプレゼンが一番良かった

### 【ネガティブな意見】

- 平和公園(での案内)については全部わからなかった
- 資料が日本語だけのものがあり、英文・中国語の表記がなかった
- 内容は充実していたが、時間的余裕がなかった
- 時間が足りない(複数)
- 歴史博物館の時代劇の日本語はわからなかった
- 既に知っている人たちだった
- 言語別にグループ分けされるのは好きではなかった
- 内容のほとんどが日本語なので理解できない

## Q5. 事業に参加しての意見・感想

### 主なもの:

#### 【ポジティブな意見】

- いい活動だと思う(複数)
- 平和は大事(複数)
- 素敵です！ありがとうございました
- 引率があったからこそスムーズにいったと思う
- 以前は原爆について(の知識)は漠然でしたが、今は原爆の怖さ、非人道を感じました
- 大変勉強になった。原爆についてのことや歴史や昔話などをみて平和の大切さがわかる。いい経験。
- 色々な国の大勢の参加者がいる中で、留学支援課の先生お疲れ様でした。
- 平和の大切さを深く感じました。
- 今後世界平和のために努力したい(複数)
- 原爆について紹介してくれて戦争の怖さを教わりました(複数)
- 勉強になりました(複数)
- 平和という言葉への理解が深まった
- サンドイッチが美味しかった(複数)
- とてもよかった(複数)
- 世界が平和でありますように
- 参加してよかった
- たくさん学べてよかった(複数)
- このようなイベントにもっと参加したい(複数)
- 引率の先生に感謝
- 全体的にはよかった。長崎はきれいな町。もっと深く知りたい
- 被爆者講話を聞いたとき、平和の大切さと重要性を感じた
- 放射能による後遺症は恐ろしい。平和の大切さは言うまでもない
- 過去の経験を忘れず未来への戒めとする。戦争から離れ、平和を祈る。
- 講話者の話も平和公園でのガイドもとてもよかった
- 核兵器は廃絶されるべき
- この悲劇を繰り返さないために必要な学び

#### 【ネガティブな意見】

- 質疑応答の場面で、英語の通訳が理解できなかった。また、質問者が中国語で質問した場合、英語の通訳は質問内容やその回答を理解できるはずはないので、伝えることはできない。
- 質疑応答は英語で実施して欲しい。そうすればスピーカーと同時に訳ができる。また、質問者が質問する際は、敬意を払って立ち上がったから質問するよう促すべき。
- 人が多すぎてちゃんと体験できない。
- 午前中の座学は、留学生のためのイベントならば全て日本語ではなく英語ですべき。
- 合理的なスケジュールを作ってください
- 面白いですが、Mr.Jojiと話せなくて残念
- 稲佐山とグラバー園も含めて欲しかった
- バスの移動中に町の説明をしてほしい
- ちょっと速い・時間が短い(複数)
- 歴史博物館での英語の説明が欲しい
- もっと内容を充実させてほしい
- 歴史文化博物館では説明がないからわからない
- とてもよかったが詰め込みすぎ。もっと多くを学べるようにしてほしい
- 時間的余裕がない(複数)
- 歴史文化博物館での時間が短すぎる(複数)
- 歴史文化博物館での滞在時間は予定の1時間から2時間に変更してもよさそう
- 次回は中国と台湾を分けて欲しい
- 車酔いで少し具合が悪くなった
- 通訳を変えてもらいたい。全ての国の人を尊重してください
- 昼ごはんの量が少ない(複数)
- 歴史博物館にも中国語ガイドを希望する(複数)
- 時間的に短かったから、この内容であれば2日間のツアーにすれば良いと思う。そうすれば質問する時間もガイドの話もよく聞けると思う。



#### ④ 留学生と日本人学生の料理交流会を実施

2020年1月10日（金）、長崎大学の留学生15名と日本人学生16名が、料理をとおして交流を深めました。

参加者は12月からグループごとに準備を始め、メニューを決めたり、一緒に買い物に行ったりもしました。出来上がった料理は、豚汁、肉じゃが、手巻き寿司、お好み焼き、ロールキャベツ、韓国風海苔巻、トッポギ、魯肉飯、タピオカ・ミルクティー、青椒肉絲などで、とても国際色豊かでした。



①肉じゃがを作りました



②きれいなちらし寿司が出来上がりました



③このグループは全部で5品作りました



④食事前の記念撮影

写真は参加者のロウ・センさん（経済学研究科）によるものです。

⑤ 西町国際クラブ (NIC) 活動記録

月に数回程度、長崎大学西町国際交流会館ゼミナール室において、会館に入居している留学生及びその家族等の参加のもと、以下のとおり日本語の教育、日本文化の指導、生活相談等を実施することで、留学生の支援を行っている。

また、学外においては、参加者相互の負担で実施している。

※活動場所 会館は長崎大学西町国際交流会館  
江平は江平ふれあいセンター

	活動日数	活動延件数	参加延人数	活動内容・活動場所
4月	4日	4件	41人	かるたで日本語(会館)料理(江平)花見(香焼総合公園)
5月	4日	4件	35人	カステラランド訪問(愛野)フランスリヨン地方の話とゲーム(会館)料理(江平)
6月	4日	4件	38人	日本語(漢字)の勉強(会館)大村公園へ菖蒲の花見料理(江平)
7月	3日	3件	33人	七夕飾り(会館)アロマディフューザー作り(会館)料理(江平)
8月	2日	2件	19人	東長崎の滝の観音見学料理(江平)
9月	4日	4件	30人	手芸(日本伝統刺繍てまり)(会館)漢字の勉強(会館)料理(江平)
10月	2日	2件	18人	漢字でゲーム(会館)料理(江平)
11月	3日	3件	22人	手芸(刺繍てまり)(会館)料理(江平)
12月	3日	3件	21人	英語の勉強(会館)チャンポンフェスタ出展の話合い(会館)料理(江平)
1月	4日	4件	39人	新年会ポットラック(会員宅)チャンポンフェスタ参加のためのテーマ話合い料理(江平)チャンポンフェスタ参加料理(江平)
2月	4日	4件	32人	フランス語の初歩(会館)日本語学習(会館)料理(江平)
合計	37日	37件	328人	